



# SUCHDOLSKÝ ZPRAVODAJ

www.suchdol.cz  
tel.: 384 781 104  
e-mail: info@meu.suchdol.cz

říjen 2010

Cena 6,00 Kč

## Slovo starosty

Vážení spoluobčané,

v květnovém čísle zpravodaje z letošního roku byl podrobně popsán současný stav objektů bývalého PS útvaru u zastávky ČD. Celý areál od roku 1990 chátral, zarostl bujnou zelení a našemu městu nedělal dobrou vizitku. Po mnoha letech soudních sporů mezi rodinou Bronců a Ministerstvem vnitra České republiky o navrácení majetku (Bronců hotel), včetně přiléhajících pozemků, vzniká nová situace. Ve snaze tento neutešený stav nějak řešit jsme s rodinou Bronců po dobu jednoho roku komunikovali. Informace o záměru rodiny prodat svou část bývalých kasáren jsme projednali v radě města a 6. září 2010 schválilo zastupitelstvo města jednohlasně odkoupení této nemovitosti (Bronců hotel) za cenu 3 milionů Kč. V ceně je také zahrnuto 2 600 m<sup>2</sup> pozemků. Nabídnutou kupní cenu jsme konzultovali se soudním znalcem a stavebním inženýrem. Oba odborníci potvrdili, že cena, kterou vlastníci za objekt požadují, je úměrná.

Vážení občané, rozhodnutí o koupi této nemovitosti berme jako strategický nákup. Nechtěli jsme, aby areál, který se nachází v centru města, a tedy na jednom z nejlepších míst v Suchdole, získal majitel, jehož záměry by nemusely být totožné se záměry našeho města a popřípadě se změnou majitele objekt dále chátral. Radníci ještě nyní čekají jednání s vedením Jihočeské policie České republiky, neboť další objekty a zbytek pozemků v bývalých kasárnách, to je bývalá ošetrovna, část hlavní budovy (Navarovec) a řada garáží, jsou nadále ve vlastnictví státu. První setkání s ředitelem Jihočeské policie s plk. Ing. Bc. Radomírem Heřmanem a Jiřím Pečenkou z odboru správy majetku se již uskutečnilo. Spolu s místostarostou Zdeňkem Ficalem jsme informovali zmíněné zástupce Jihočeské policie o našem záměru. Zároveň byl domluven další postup odprodeje zbylého majetku státu do vlastnictví našeho města. O tom, jak se objekt využije, bude rozhodovat až nové zastupitelstvo, kterému jsme přesným určením využití nechtěli svazovat ruce.

Vážení občané, 6. září byla zkolaudována naše nová základní umělecká škola, která vznikla v nevyužitém suterénu základní školy. Dovolte mi tímto, abych vás jménem našeho města a jménem vedení ZUŠ Třeboň, pozval na den otevřených dveří, který se uskuteční dne 11. října 2010 od 13.00 do 18.00 hodin.

Jan Kronika, starosta města

## Suchdolské děti již nemusí dojíždět do ZUŠ v Třeboni

Od 6. září využívají suchdolští žáci Základní umělecké školy Třeboň nové prostory a učebny v suterénu naší základní školy. Rekonstrukcí bývalé jídelny, kuchyně a dalších nevyužívaných prostor byly tak na náklady města vytvořeny podmínky ke kvalitní výuce, včetně možnosti prezentovat umění žáků v malém koncertním sále. „Jsme moc spokojeni, nové prostory jsou překrásné. Splnilo se naše přání a máme v Suchdole n. L. kvalitní výukové prostory“, uvedla nadšená ředitelka ZUŠ v Třeboni Stanislava Blažíčková a doplňuje, že v letošním školním roce rozšiřují v Suchdole n. L. stávající výuku o hru na kytaru a výtvarný obor, na které museli doposud žáci dojíždět do Třeboně. A dodává: „Jsme nadšeni. Jsem přesvědčena, že nové učebny budou mít význam pro město, pro lepší rozvoj jeho uměleckého školství a upřímně se těšíme na všechny šikovné a talentované děti ze Suchdola n. L. a okolí.“

Spokojenost vyjádřil i starosta města Jan Kronika: „Jsem rád, že se nám podařilo dokončit celý školní komplex tak, aby nemusely děti nikam na výuku dojíždět. Výborný je zejména bezbariérový přístup a schodiště vybavené výtahem pro děti s handicapem, které musejí být na vozíku. Celý školní areál zahrnuje nyní základní školu, mateřskou školu a základní uměleckou školu, která nám ve městě chyběla. Kromě čtyřmilionové investice odsouhlasili zastupitelé dalších sto tisíc korun na vybavení učebny nauky, lavic a židliček nastavitelných pro žáky od nejmenších po nejstarší a pro vybavení malého koncertního sálu židlemi pro třicet posluchačů.“

Navíc jsme nechali nainstalovat bezpečnostní zařízení proti zlodějům a čidla na kouř jako protipožární opatření“, řekl starosta.

Redakce

### INFORMACE

**V pondělí 25. října 2010 bude**  
v Městské knihovně  
v Suchdole nad Lužnicí

#### **zahájen nový kurz k získání řidičského oprávnění**

Přihlášky v městské knihovně  
/přístavba místní základní školy/

**Informace na tel. čísle 384 781 299**

### OZNÁMENÍ

Vzhledem ke specifickému „volebnímu“ obsahu tohoto vydání není uveřejněna pravidelná rubrika o usnesení volených orgánů města. Zprávy o obsahu jednání jsou zveřejněny na webu města a na úřední desce a budou uveřejněny v následujícím čísle SZ. Zároveň na webu lze nalézt i informace o nových možnostech elektronické komunikace s úřadem města (podmínky registrace apod.)

Luboš Hešík, tajemník městského úřadu



Takové krásné kotřče a fůru mladých lištiček našel Vašek Sokolík 1. den ve školní družině v lesíčku u školy

# Jak to vlastně je s tím soukromno nebo veřejno?

Internet se pomalu a jistě stává trvalou součástí každodenního života každého z nás. Chybí-li vám jakákoli informace, chcete nakupovat, služebním je internet.

Chcete-li strávit příjemný víkend nebo přímo dovolenou v jistém jihočeském městečku, v blízkosti vodácký proslavené řeky, není nic jednodušší než své přání svěřit internetu.

Doporučuji otevřít webovou stránku [www.penzion-ulipy.cz](http://www.penzion-ulipy.cz). Naleznete zde, a to prosím bez ironie, velmi kvalitně zpracovanou upoutávku útulného rodinného penzionu s celoročním provozem, s jídelnou, sloužící současně jako společenská místnost, terasou umožňující grilování i posezení u ohýnku. V areálu penzionu je dostupné parkoviště pro hosty, v nabídce je možnost půjčování kol, lodí, tenisových a volejbalových kurtů. V ceně, kterou za pobyt zaplatíte, je zakalkulována i poskytnutá snídaně, parkování a radniční poplatky.

Fotodokumentace, obsahující pouze interiér penzionu, úspěšně dokresluje motto webové stránky o útulném rodinném penzionu.

Každý, kdo si otevře doporučenou webovou stránku, bohužel netuší, že se stal obětí částečné virtuální reality, která v obchodní sféře je označena jako „klamavá reklama“.

Exteriér na internetu prezentovaného penzionu neodpovídá proklamovanému útulnému rodinnému penzionu. A to žádný z pasantů, který v penzionu přebývá, netuší, že objekt, ve které přespává, společensky se vyžívá, griluje a má zde zaparkované auto, se od dob římských označ výrazem, non lege artis, což v tomto případě znamená, že stav skutečný neodpovídá stavu právnímu.

Nahlédnutím do katastru nemovitostí lze zjistit, že útulný rodinný penzion je veden jako rodinný dům, ačkoli od dubna 2004 je zde zřízena živnostenská provozovna poskytující ubytovací a hostinské služby. Městská kasa musí být penězi přetékajícím vědrem, že městské konšelstvo zanechá v klidu přeměna rodinného domku v penzion, aniž oprávněně natáhli ruku a požadovali o místní poplatky.

A protože se penzionu, opravuji rodinnému domku, daří, na podzim roku 2008 se začne s přestavbou jeho nástavbou uličního traktu,

čímž se výrazně mění hmotové poměry vyrůstající nástavby vůči okolní zástavbě.

Nemějte mne za zapšklého kverulanta, komu se daří, nechť se ke svému prospěchu seberealizuje, ku všeobecnému prospěchu soukromna i veřejna.

Málo se v této euforii zapomíná, že svoboda a volnost každého z nás končí tam, kde začínají práva kohokoliv druhého. Začít rozsáhlou přestavbu nemovitosti bez řádného stavebního povolení je neslušné, ale nedodržet dohodu se sousedy o výšce a celkových proporcích uvažované nástavby je vysloveně nemravné.

Neudiví, že městské konšelstvo je opět nečinné, neukázněnost svého občanstva je zřejmě malicherností, která nestojí za to, aby pro důležitost jiných velkolepých záměrů, se tím mělo zaobírat.

Na jaře roku 2009 bylo konečně zahájeno stavební řízení o dodatečném povolení stavby, které však probíhalo ve stylu „chytré horáky-ně“, ani pěšky ani za vozem. Bylo rozhodnuto o zastavení stavebních prací, nikomu však z městského konšelstva nevadilo, že se rozhodnutí minulo účinkem a bez přerušení se ve se se staví dál. Kdo očekával, že v uvědomění si své vážnosti konšelstvo rázně zakročí, opět se mýlil. Žádná sankce nebyla hříšnému stavebníkovi uložena. Ve své interiérové části se penzion zcela dokončil a ubytovací jednotky jsou připraveny poskytnout ubytovací služby.

Rok poté, v březnu tohoto bylo vydáno rozhodnutí o dodatečném povolení stavby, které bylo v červnu nadřízeným úřadem zrušeno. Na zrušení stavebního povolení nemají podíl nepřející a soustavně revoltující sousedé, jak je to všeobecně prezentováno, ale podstatné nedostatky předložené stavební dokumentace, týkající se požární bezpečnosti, dispozičního uspořádání ubytovacích jednotek, parkování pasantů.....

Zrušením stavebního povolení se celé řízení vrací opět na začátek. Nic nového to nepřineslo. Penzion je tuto sezónu provozován včetně přistavěných ubytovacích jednotek. Ani dopis adresovaný nejvyššímu představiteli města nepřinesl kvalitativní posun. Po určité

době byla z nejvyšších městských pater doručena odpověď, jejíž obsah vystihl světový klasik, když vložil do úst Hamleta „slova, slova, jen slova“.

Je skutečné dojemné ujištění, jak městské konšelstvo bude dohlížet a kontrolovat, aby vše bylo a probíhalo, jak má. Na to, že od dubna 2004 neprobíhá vše, jak má být, jde o zajímavé prozření, ale budme optimisté, neboť jak se říká pozdě, ale přece, aneb konec dobrý, všechno dobré.

## Jaké z toho všeho plyne ponaučení?

### Ponaučení první.

Internet není všemocnou čarodějkou, a ne vše, co je prezentováno, je takové, jak má být. Stále platí, že nejsměrodatnější je dobrozdání těch, kteří nabízené vyzkoušeli či využili. Jak se onehdy říkávalo, že nejdůležitější je strana známých.

### Ponaučení druhé.

To je směřováno k občanstvu města. Aníž to třeba tušíte, máte nejvelkorysejší a nejosvícenější městské konšelstvo. Chcete stavět, přestavovat a ve vybudovaném díle podnikat. Bez obav se pusťte do díla. Projektová dokumentace, stavební povolení, je zbytečností bránící v rozletu. Postavte, užívejte a pak se to nějak zařídí. A pokud nemáte sousedy, kterým nevádí, že díky vaší stavbě nemají za celý den světlo v bytě a na zahradě, nemá vaše bohubilá činnost vadu na kráse.

### Nikoli ponaučení, ale mé přání jako přídavek.

Blíží se obecní volby a já si upřímně přeji, aby i v dalším období občanům města takovéto velkorysé konšelstvo zachováno ráčilo bylo.

Bylo by pohromou, kdyby nové konšelstvo nejen o kázní a pořádku mluvilo, ale probůh si i došlápl na ty, pro které kázeň a pořádek je prázdným pojmem a pravidla občanského soužití jen projevem slabošství.

JUDr. Jan Toušek,

kteří má toto město rád

a v jeho hradbách rád tráví volný čas

## Nabídka nových knih v místní knihovně:

<i>Lenka Lanczová</i>	Milenky a hříšníci
<i>Joy Fieldingová</i>	Ještě mě nezabíjej
<i>Danielle Steelová</i>	Šlechtná žena
<i>Linda Howardová</i>	Nebezpečně blízko
<i>Stephenie Meyerová</i>	Zatmění
<i>Patricia Cornwellová</i>	Scarpettová
<i>Dean Koontz</i>	Tikot
<i>James Patterson</i>	Osmé doznání

## Poznámky k článku pana JUDr. Jana Touška

Pan doktor Toušek si zjevně ve svém článku, ať záměrně či nevědomě, plete pravomoce „městského konšelstva“, jak nazývá zastupitele našeho města, při výkonu státní správy a samosprávy. Zastupitelé města nemohou nijak zasahovat v popisovaném případě do konání a rozhodování stavebního úřadu, neboť jde o výkon státní správy. Stejně tak nemohou zasahovat do výkonů státní správy živnostenského úřadu či hygieny. Pokud jsou v článku zmiňovány stavební úpravy, na něž vydal stavební úřad dodatečné povolení jenž bylo krajským úřadem zrušeno, tak dle sdělení stavebního úřadu bude věc znovu projednána ve správním řízení, jehož výsledek určí, jakým způsobem bude moci být část domu, jíž se stavební úpravy týkají, užívána. Při tomto novém projednání bude stavební úřad postupovat v souladu s rozhodnutím krajského úřadu v této záležitosti.

Tvrzení, že městské konšelstvo nepožaduje placení místních poplatků, je nepravdivé. Poplatky rekreační a z ubytovací kapacity jsou z provozu tohoto penzionu každý rok vyúčtovány a odvedeny do městské pokladny.

Jan Kronika, starosta

## Program kina na měsíc říjen

♦ **1. pátek** 19.30 hod. 109 min.

### DOSTAŇ HO TAM!

Komedie. Mladý Aaron právě získal práci svých snů – má za úkol postarat se o doprovod rockového idolu na jeho cestě z Londýna do L.A.

Hrají: Russell Brand, Rose Byrne, Johan Hill a další.

České titulky.

Mládeži do 12 let nepřístupno, vstupné 80 Kč

♦ **6. středa** 19.30 hod. 95 min.

### SEXY 40

Romantická komedie. Příkladně matce, která žije jen pro svou rodinu, vstoupí do života o hodně mladší muž a převrátí její dosavadní život naruby.

Hrají: Catherine Zeta – Jones, Justin Bartla a další.

České titulky.

Mládeži přístupno, vstupné 70 Kč

♦ **8. pátek** 19.30 hod. 96 min.

### NEJVĚTŠÍ Z ČECHŮ

Nahořklá, mrazivě přesná dokumentární komedie o výstředních podivínech převracejících auta, sbírajících čtyřlístky či vázajících

slámu zapsaných v tuzemské Guinnessově knize rekordů.

Režisérem je Robert Sedláček.

Mládeži přístupno, vstupné 80 Kč

♦ **13. středa** 19.30 hod. 107 min.

### LET'S DANCE 3D

Hudební drama. Aby taneční skupina přežila, musí porazit své dlouholeté rivaly. A tak hledají na různých tanečních scénách ve městě ty nejlepší tanečnický, aby uspěli ve světové taneční soutěži.

Hrají: Harry Shum Jr., Adam G. Sevani a další.

České titulky, brýle.

Mládeži do 12 let nepřístupno, vstupné 130 Kč

♦ **15. pátek**

16. sobota 19.30 hod. 100 min.

### ROMÁN PRO MUŽE

Příběh vypráví o třech sourozencích – Cyrilovi, Brunovi a Anetě. Pevné pouto, které se mezi nimi utvořilo po tragické smrti rodičů, prochází zvláštní zkouškou. Podle knihy Michala Viewegha.

Hrají: Miroslav Donutil, Miroslav Vladyka, Vanda Hybnerová, Jan Budař a další.

Mládeži do 12 let nepřístupno, vstupné 80 Kč

♦ **20. středa** 19.30 hod. 103 min.

### POSLEDNÍ VLÁDCE VĚTRU 3D

Fantasy film. Voda. Země. Oheň. Vzduch. Za starých časů mezi nimi vládl mír. Oheň se však vzbouřil, napadl ostatní tři živly a vedl s nimi válku, která trvala 100 let.

Hrají: Dev Patel, Nicola Peltz, Cliff Curtis.

Česká titulky, brýle.

Mládeži přístupno, vstupné 130 Kč

♦ **22. pátek** 19.30 hod. 104 min.

### HABERMANNŮV MLÝN

Příběh, zakládající se na skutečných událostech, se odehrává v malé vesnici v Sudetech, mezi rokem 1938 a 1945, kdy končí válka a začíná odsun.

Hrají: Karel Roden, Zuzana Kronerová, Andrej Hryc, Oldřich Kaiser, Jan Hrušínský a další.

Mládeži přístupno, vstupné 80 Kč

♦ **27. středa** 19.30 hod. 115 min.

### 22 VÝSTŘELŮ

Francouzská krimi. Charly jako zázrakem přežil útok 22 kulek. A teď si hodlá vyřídit účty s těmi, kdo za útokem na něj stojí.

Hrají: Jean Reno, Kad Merad, Marina Fous.

České titulky.

Mládeži do 12 let nepřístupno, vstupné 70 Kč



♦ **30. sobota** 19.30 hod. 111 min.

### ČARODĚJŮV UČEŇ

Dobrodružný film. Čaroděj Baltazar Blake, žijící na dnešním Manhattanu, musí ochránit město před ďábelským černokněžníkem Maximem Horvartem, který má v úmyslu jej zničit a podrobit si jeho lid.

Hrají: Nicolas Cage, Alfred Molina, Teresa Palmer.

České titulky.

Mládeži do 12 let nepřístupno, vstupné 70 Kč

## ODPOLEDNÍ PŘEDSTAVENÍ

♦ **16. sobota** 17.00 hod. 99 min.

### JAK VYCVIČIT DRAKA 3D

Animovaný rodinný film.

Česká verze, brýle, vstupné 110 Kč

♦ **30. sobota** 17.00 hod. 95 min.

### JÁ, PADOUCH 3D

Animovaný rodinný film.

Česká verze, brýle, vstupné 130 Kč

## VOLBY

### Informace o způsobu hlasování ve volbách do Zastupitelstva města Suchdol nad Lužnicí ve dnech 15. a 16. října 2010

Volby do zastupitelstev obcí se konají ve dvou dnech, v pátek dne 15. října 2010 od 14:00 hodin do 22:00 hodin a v sobotu dne 16. října 2010 od 8:00 hodin do 14:00 hodin.

#### Do Zastupitelstva města Suchdol nad Lužnicí se volí 17 členů

Na jediném hlasovacím lístku jsou vytištěny všechny kandidující subjekty. Volič může volit následovně:

- zakřížkuje jedinou stranu
- křížkuje jednotlivá jména až do počtu zastupitelů, tj. vybere maximálně 17 kandidátů
- kombinace předchozích možností, tj. zakřížkuje jednu politickou stranu a zároveň křížkuje kandidáty napříč politickými stranami; tímto způsobem dá volič hlas zakřížkovaným kandidátům a následně kandidátům zakřížkované strany podle jejich pořadí na kandidátce – až do celkového počtu 17 kandidátů

Podrobné informace o způsobu hlasování obdrží každý volič s hlasovacím lístkem, který mu bude doručen nejpozději 3 dny předem dnem voleb. Rovněž jsou k dispozici na stránkách Ministerstva vnitra ČR [www.volby.cz](http://www.volby.cz), nebo v zákoně č. 491/2001 Sb., o volbách do zastupitelstev obcí.

#### Seznam volebních stran, které v Suchdole nad Lužnicí kandidují:

- Občanská demokratická strana
- Sdružení nezávislých kandidátů – „Sportovci Suchdolu“
- TOP 09
- Česká strana sociálně demokratická
- Komunistická strana Čech a Moravy
- Křesťanská a demokratická unie – Československá strana lidová

#### Volební místnosti jsou beze změn, jako v předcházejících volbách:

##### Volební okrsek č. 1:

- budova Městského úřadu v Suchdole nad Lužnicí, nám. T.G.Masaryka čp. 9

##### Volební okrsek č. 2:

- budova Kulturního domu, Klub důchodců, Sídl. 9. května čp. 699

##### Volební okrsek č. 3:

- budova Hasičské zbrojnice, Sídl. 17. listopadu čp. 712

##### Volební okrsek č. 4:

- pohostinství v m.č. Bor

##### Volební okrsek č. 5:

- budova býv. MNV v m.č. Hrdlořezy

##### Volební okrsek č. 6:

- budova býv. Has. Zbrojnice v m.č. Klikov

##### Volební okrsek č. 7:

- budova býv. MNV v m.č. Tušň

M. Pultrová

## Občanská demokratická strana

■ VOLEBNÍ PŘÍLOHA ■



### Vážení spoluobčané,

Před čtyřmi roky jsme vás žádali o důvěru a slibovali jsme vám řadu kroků, které jsme v jednotlivých oblastech života našeho města hodlali realizovat. Je na vás, na voličích, abyste posoudili, do jaké míry se nám podařilo naplnit volební program ODS.

Náš nový volební program se opět opírá o pravicovou politiku ODS. Snažíme se, aby se dotýkal všech problémových oblastí života našeho města, jeho současnými potřebami a hlavně perspektivami dalšího rozvoje. Všichni naši kandidáti jsou připraveni být platnými členy městského zastupitelstva a svým hlasem přispět k demokratickému respektování většinového názoru občanů našeho města. Jejich spokojenost, klidný a bezpečný život s možností kvalitního společenského, sportovního a kulturního využití je naším cílem.

### Tímto vám představujeme náš volební program:

#### ■ Podpora místního podnikání a podnikatelů

- Podnikání je zdroj prosperity každého města.
- Chceme vytvářet podmínky pro rozvoj podnikatelských aktivit živnostníků a firem, které povedou ke zvýšení zaměstnanosti našich spoluobčanů.
- Budeme prosazovat, aby veřejné zakázky se srovnatelnými nabídkami prováděly místní firmami.

#### ■ Podpora oživení turistického ruchu

- Turistický ruch vnímáme jako jednu z nevyznanějších oblastí našeho města a okolí.
- Zajistíme zvýšení úrovně propagace města a jeho okolí.
- Chceme zlepšit a aktualizovat informační a navigační systém turistického značení.
- Po schválení směrného územního plánu se zasadíme o co nejnemyslupnější využití areálu pískoven.

#### ■ Dopravní situace

- Budeme se snažit o další zlepšení dopravní situace včetně rozšíření možnosti parkování, s důrazem na omezení kamionové přepravy centrem města.
- Při opravách ulic budeme postupovat promyšleně s ohledem na jejich původní charakter a tradiční uspořádání.

#### ■ Místní části

- Přidružené části chápeme jako nedílnou součást města.
- Budeme naslouchat oprávněným požadavkům jejich obyvatelů a snažit se zlepšovat jejich situaci k lepšímu žití.
- Budeme se snažit o dokončení investiční akce odkanalizování místních částí Tuš, Klikov, Františkov.

#### ■ Finanční politika

- Budeme pečovat o majetek města, využívat ho efektivně a účelně, aby přinášel zisk do městského rozpočtu.
- Podpoříme prodej nepotřebných budov ve vlastnictví města s cílem přínosu finančních prostředků do rozpočtu města.
- Přehodnotíme ceny podle atraktivity pozemků a budeme sledovat aktuální hodnoty těchto lokalit.

- Budeme se snažit o maximální možné čerpání finančních prostředků z evropských i státních grantů, které půjdou použít na další rozvoj města a městských částí.
- Nebudeme zvyšovat daně, které může město ovlivnit.

#### ■ Sport a volný čas

- Sport a zájmová činnost jsou nejlepší prevencí proti negativním závislostem. Podpoříme zejména sportovní oddíly a zájmová sdružení pracující s mládeží.
- Zasadíme se o výstavbu odlehčovacího víceúčelového hřiště s atletickou dráhou i pro potřeby školy.

#### ■ Rozvoj města

- Naší prioritou bude dokončení rekonstrukce průtahu města včetně náměstí, prostoru u kina a zatrubnění potoka. Opravy místních komunikací a zejména chodníků. Podpoříme výstavbu cyklostezky Huť – centrum města.
- Zasadíme se o dokončení realizace údržby a obnovy městské zeleně včetně revitalizace lesíku za fotbalovým hřištěm.
- Podpoříme realizaci výstavby dětského víceúčelového hřiště v areálu školy dle stávajícího projektu.

#### ■ Školství a vzdělání

- Budeme usilovat o zvýšení prestiže školství a o lepší využití volnočasových aktivit ve spolupráci se školou.
- Budeme se snažit o zvýšení zájmu rodičů o dění ve škole.

#### ■ Ekologie a ochrana přírody

- Zaměříme se na vybudování nového a plně funkčního sběrného dvora a kompostárny v lokalitě pod hřbitovem.
- Vytvoříme podmínky pro zlepšení třídění odpadů.
- Budeme usilovat o zlepšení péče o stávající zeleň města.
- Chceme zlepšit kontrolu a potírání černých skládek v našem okolí.

#### ■ Přeshraniční spolupráce

- Podpoříme organizace a spolky při navazování a rozšiřování spolupráce s našimi domácími i zahraničními partnery.

## KANDIDÁTNÍ LISTINA

pro volby do zastupitelstva města Suchdol nad Lužnicí konané ve dnech 15. a 16. října 2010

**Občanská demokratická strana**  
typ: politická strana

#### Kandidáti:

- Zdeněk Fical**, 49 let, podnikatel Suchdol nad Lužnicí, Boženy Němcové 432, člen ODS
- Jan Wipplinger**, 42 let, podnikatel Suchdol nad Lužnicí, Vitorazská 726 člen ODS
- Libor Durek**, 46 let, podnikatel Suchdol nad Lužnicí, 28. října 459 člen ODS
- Miroslav Blafka**, 53 let, mistr provozu Suchdol nad Lužnicí, Sídliště 9. května 706 bez polit. příslušnosti
- Mgr. Ladislav Ondřích**, 56 let ředitel školy, Suchdol nad Lužnicí, Pražská 533, bez polit. příslušnosti
- Ing. Josef Soudek**, 66 let, podnikatel Suchdol nad Lužnicí, Havlíčkova 401 člen ODS
- Ing. Jiří Potocký**, 44 let, podnikatel Tuš 151, bez polit. příslušnosti
- Marie Korbelová**, 61 let, učitelka Suchdol nad Lužnicí, Lužnická 561 členka ODS
- Věra Decarli**, 53 let, ředitel výroby Suchdol nad Lužnicí, Vitorazská 725 bez polit. příslušnosti
- Romana Smutná**, 39 let, vedoucí oblasti Tuš 1, bez polit. příslušnosti
- Štěpán Šíkr**, 28 let, dispečer Suchdol nad Lužnicí, Na Hutí 298 bez polit. příslušnosti
- Mgr. Petr Bednář**, 39 let, podnikatel Klikov 152, člen ODS
- Milan Nestával**, 60 let, mistr výroby Suchdol nad Lužnicí, Žižkova 194 bez polit. příslušnosti
- Jaromír Křivánek**, 44 let, podnikatel Suchdol nad Lužnicí, Žižkova 759 bez polit. příslušnosti
- Imrich Bakuš**, 63 let, důchodce Suchdol nad Lužnicí, 17. listopadu 565 bez polit. příslušnosti
- Lukáš Durek**, 22 let, student Suchdol nad Lužnicí, 28. října 459 bez polit. příslušnosti
- Petr Vochozka**, 44 let, podnikatel Klikov 112, člen ODS

## Sdružení nezávislých kandidátů – „Sportovci Suchdolu“

▪ VOLEBNÍ PŘÍLOHA ▪

*Vážení spoluobčané, vážení přátelé,*

již podruhé v historii místních komunálních voleb vystupuje „Sdružení nezávislých kandidátů – Sportovci Suchdolu „ - s kandidátkou, absolutně nepodléhající politickým vlivům.

Jsme určitě v Suchdole jediní, kteří pravidelně a důsledně naplňují své poslání starostí o organizaci volného času našich dětí. Trvalý zájem mládeže i ze širokého okolí je snad pro Vás všechny dostatečně kvalitní vizitkou.

Do Vašich domácností bude doručen volební program nezávislých kandidátů. Nezajímá nás pouze sport, jsme Vaši sousedé, přátelé, spolupracovníci. Ke všem povinnostem, které nás s Vámi spojují v běžném životě, se navíc věnujeme sportovním činnostem všeho druhu. Tak jako Vy, žijeme v Suchdole nad Lužnicí a vše, co Vás trápí a pálí – je starost i naše. Chceme, spolu s Vámi spolupracovat ve všech akcích, které budou našemu městu prospěšné a hlavně finančně dostupné. Pohotové, čínorodé a nezávislé zastupitelstvo je snad cílem nás všech.

*Děkujeme za podporu*

### Sdružení nezávislých kandidátů – Sportovci Suchdolu

1. Karel M á č a l a, 54 let, jednatel firmy
2. František B u m b a, 55 let, dělník
3. Luděk H r o u d a, 49 let, signalista ČD
4. Luboš D v o ř á k, 40 let, zkušební technik
5. Oldřich R ů ž i č k a, 63 let, důchodce
6. Stanislav L a n d a, 38 let, mistr
7. David L a k a t o š, 33 let, řidič
8. Karel T r s e k, 37 let, dělník
9. Milan V r b k a, 28 let, montážník
10. František K u b a l, 49 let, manipulační dělník
11. Jan K ř í ž, 36 let, řidič důlního mechanismu
12. Jan P r á š i l, 24 let, zedník
13. Jaroslav D l o u h ý, 42 let, administrativní pracovník
14. Marcel Z e m a n, 40 let, programátor
15. Jiří V e j s a d a, 41 let, automechanik
16. Naděžda M á č a l o v á, 44 let, sekretářka
17. Petr Z á r u b a, 33 let, vedoucí skladu

## TOP 09

## ■ VOLEBNÍ PŘÍLOHA ■

## TOP 09 – KDO JSME A CO CHCEME

**Kandidáti:**

Dvořák David, Imrichová Olga, Kalátová Marie, Kotásek Petr,  
Kryšpínová Věra, Mlnařík Jan, Pávek Vít, Pipek Richard, Toufar Petr

**Na úvod a na vysvětlenou:**

Nás devět výše uvedených občanů došlo ke společnému názoru na to, jak by se naše město mělo v budoucích letech zlepšit, aby se v něm dobře a příjemně žilo a co by bylo třeba pro to udělat. Shodli jsme se na tom, že nám naše politické smýšlení nebrání využít nabídky strany TOP09 a kandidovat do městského zastupitelstva pod její hlavičkou. Nikdo z nás sice není členem této politické strany, a to z prostého důvodu – TOP 09 zakotvila do svých stanov jednoroční kandidátskou lhůtu pro přijetí za řádného člena strany. Tato zásada by však TOP09 znemožnila v mnoha obcích a městech zúčastnit se letošních komunálních voleb. Proto TOP09 akceptuje složení kandidátek třeba jen ze svých sympatizantů – potenciálních budoucích členů.

**Co chceme prosazovat v městském zastupitelstvu, pokud dostaneme ve volbách důvěru občanů:****■ V rámci vedení města a městského úřadu:**

- Upravit a rozšířit úřední hodiny městského úřadu tak, aby měli občané co nejvíce možností k vyřízení svých potřebných záležitostí.
- Změnit jednací řád zasedání městského zastupitelstva tak, aby již na jeho začátku byla přítomným občanům dána možnost k připomíncekám a dotazům.
- Zajistit informovanost občanů o zásadních záměrech města, veřejných zakázkách i uzavřených smlouvách na práce pro město, a to všemi dostupnými informačními prostředky.
- Zřídit terénního pracovníka městského úřadu pověřeného trvalým dohledem na dodržování veřejného pořádku, nenarušování životního prostředí i dalšími podobnými úkoly.
- Rozšířit aktivity odboru kultury a infocentra zejména v kvalitnější a komplexní propagaci našeho města; ve výrazné faktické i finanční účasti města při pořádání kulturních akcí zájmovými spolky či občanskými sdruženími; v rozšíření využití Kulturního centra a řešení využití Kulturního domu.

**■ V rámci péče o životní prostředí ve městě:**

- Zadat odborné hodnocení stavu veřejné zeleně a návrhu na její případnou rekonstrukci a rozsah následné údržby; zakomponovat vytvoření klidových zón i prostor pro aktivity dětí a mládeže.
- Zajistit trvalou kvalitní péči o veřejnou zeleň i dětská hřiště v celém městě i místních částech.
- Postupně provádět rekonstrukci a rozšiřování sítě chodníků včetně vybudování nových cyklostezek.
- Změnit umístění sběrového dvora odpadů mimo centrum města.
- Vyřešit neutěšenou situaci kolem autobusového nádraží i bývalých objektů PS u zast. ČD.
- Vybudovat kapacitně dostatečná, logicky umístěná parkoviště zejména v centru města.
- Vytvářet trvalý nátlak na příslušné orgány pro řešení průjezdu kamiónů městem; dodržování vyhlášky na přechodech pro chodce; zlepšení neuspokojivého stavu obou železničních stanic.

**■ Volnočasové aktivity občanů:**

- Podpořit sportovní a další zájmové aktivity dětí a mládeže; k tomu vybudovat příslušné prostory např. freestyle hřiště, dopravní hřiště atd.
- Účinně podporovat rozvoj všech spolkových aktivit občanů.
- Iniciovat a podporovat rozšíření volnočasových aktivit dětí se strany základní školy.

**■ Podpora města:**

- V rámci svých reálných možností (např. nájmy objektů, pozemků; prodej pozemků; poskytnutí bytů atd.) by zastupitelstvo města mělo svými rozhodnutími podporovat podnikatelské a investorské záměry vedoucí k vytvoření nových pracovních míst; konkurenční prostředí lékařské péče i konkurenčního prostředí obchodu a služeb.

**KULTURA NEZNAMENÁ JEN UMĚLECKOU ČINNOST,  
ALE I CELKOVOU KULTURU ŽIVOTA VE MĚSTĚ !**

# Česká strana sociálně demokratická

## ■ VOLEBNÍ PŘÍLOHA ■



Vážení spoluobčané,  
v nadcházejících komunálních volbách budete vybírat své zástupce do městského zastupitelstva a ti pak budou rozhodovat o všech záležitostech města v následujících čtyřech letech.

Každý z nás má trochu jinou představu o současných i budoucích potřebách města a odlišnosti mohou být také v prioritách dalšího rozvoje.

Co nás však všechny v Suchdole nad Lužnicí spojuje, je snaha o to, aby se nám v našem městě žilo dobře a spokojeně.

Program, který Vám předkládáme, není úplným výčtem toho, kam chceme směřovat naše úsilí v následujícím volebním období. Je otevřeným dokumentem. To znamená, že budeme průběžně reagovat i na aktuální potřeby města. Jsme také otevřeni všem rozumným návrhům a podnětům bez ohledu na to, ze které části politického spektra přijdou.

Suchdolská ČSSD nabízí tým lidí, které většinou dobře znáte, kteří v minulosti už něco dokázali a kteří jsou zárukou toho, že veřejné záležitosti budou spravovány kompetentně a zodpovědně.

Dostaneme-li Vaši důvěru, uděláme vše pro to, abychom Vás neklamali.

*Místní organizace České strany sociálně demokratické*

## Volební program ČSSD v Suchdole nad Lužnicí

### ■ Hospodaření a správa města

- Efektivní správa města a jeho majetku
- Naprostá transparentnost veřejných zakázek
- Pokračovat v dosavadním trendu nezařizování města – výdaje z městského rozpočtu přizpůsobit předpokládaným příjmům
- Zefektivnit fungování radnice - zvážit případné změny organizační struktury
- Maximální vstřícnost zaměstnanců radnice při řešení podnětů suchdolských občanů
- Zlepšení informovanosti a rozšíření kontaktu s občany z místních částí Suchdola nad Lužnicí (Tušř, Klikov, Frantiřkov, Hrdlořezy, Bor) a v případě zájmu vytvořit podmínky pro vznik občanských výborů v místních částech

### ■ Bezpečnost a doprava

- Více pozornosti věnovat veřejnému pořádku ve městě (důslednější kontrola dodržování platných zákonů a vyhlášek města)
- Řešení složité dopravní situace ve městě
- Vést jednání za účelem omezení průjezdu kamionů Žiřkovou ulicí a centrem města vytvářet neustálý tlak na řešení tohoto problému
- Realizovat opatření, která povedou ke zvýšení bezpečnosti dopravního provozu a veřejného pořádku ve městě - intenzivnější spolupráce vedení města a policie v této oblasti

### ■ Kultura, sport, školství

- Připravit systémové řešení podpory sportu, kultury, zájmových sdružení a spolků ve městě
- Rozšíření kulturních aktivit v moderně vybaveném Kulturním centru (kino)
- Příprava výstavby nového víceúčelového hřiště s atletickou dráhou pro místní sportovce a žáky základní školy
- Rozšířit nabídku vhodných zájmových aktivit dětí, mládeže i veřejnosti v areálu školy

### ■ Výstavba a rozvoj města

- Dokončit nový územní plán města
- Rekonstrukce průtahu městem a náměstí (ulice 28. října a části ulic Jiráskova a Havlíčkova) včetně rekonstrukce chodníků
- Zatravnění potoka a vybudování parkoviště v centru města
- Vybudování vodovodu do Benátek
- Usilovat o získání dotací na dobudování kanalizace ve městě a výstavbu kanalizační sítě v místních částech (Tušř, Klikov, Frantiřkov)
- Vybudování cyklostezky u nádraží ČD (spojení Suchdol - Huř)
- Zvážit možnost budování dalších cyklostezek a chodníků s využitím dotačních programů
- Zaměřit se na získávání finančních prostředků z dotačních programů EU, ČR a Jihočeského kraje

### ■ Bydlení a sociální péče

- V souladu s novým územním plánem rozšířit nabídku stavebních parcel pro individuální výstavbu
- Příprava výstavby bytů s pečovatelskou službou pro místní seniory

### ■ Podnikání

- Spolupráce s Jihočeskou hospodářskou komorou a podnikatelskými subjekty ve městě
- Vytváření vhodných podmínek pro podnikání ve městě s cílem udržení a dalšího možného rozšíření nabídky pracovních míst pro místní občany

### ■ Turistický ruch

- Větší podpora propagaci města a další zlepšení nabídky turistických materiálů o městě s využitím cílů v blízkém okolí
- Rozšířit aktivity v oblasti přeshraniční spolupráce (Partnerská spolupráce měst, aktivní členství ve sdružení Silva Nortica)

## Kandidátní listina

1. **Mgr. Pavel Mráček**, 50 let  
poradce hejtmana  
Suchdol nad Lužnicí, ČSSD
2. **Jan Kronika**, 58 let  
starosta, Hrdlořezy, ČSSD
3. **Jan Paďourek**, 71 let  
důchodce, Suchdol nad Lužnicí, ČSSD
4. **Zdeněk Gregor**, 38 let  
soukromý podnikatel, Bor, ČSSD
5. **Mgr. František Maxa**, 48 let  
učitel, Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
6. **Milan Fuka**, 49 let  
vedoucí předvýroby rozvaděčů  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
7. **Václav Kubát**, 52 let  
vedoucí výrobního úseku  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
8. **Ing. Tomáš Imrich**, 28 let, konstruktér  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
9. **Libuše Kubátová**, 57 let  
zdravotní sestra  
Suchdol nad Lužnicí, ČSSD
10. **Jan Beníšek**, 58 let  
soukromý podnikatel  
Tušř, bez politické příslušnosti
11. **Mgr. Iva Mráčková**, 46 let  
učitelka, Suchdol nad Lužnicí, ČSSD
12. **Václav Hojek**, 39 let, strojívedoucí  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
13. **Anna Dvořáčková**, 51 let  
ředitelka mateřské školy  
Frantiřkov, bez politické příslušnosti
14. **Václava Schreibová**, 47 let  
předsedkyně odborové organizace  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
15. **Petr Stejskal**, 55 let,  
vedoucí střediska rašelina  
Suchdol nad Lužnicí, ČSSD
16. **Marie Benešová**, 60 let, důchodkyně  
Suchdol nad Lužnicí  
bez politické příslušnosti
17. **Jaroslav Podslan**, 46 let  
soukromý podnikatel  
Suchdol nad Lužnicí, ČSSD

## ■ Vzhled města, životní prostředí

- Vybudování nového sběrného dvora pro třídění odpadů včetně kompostárny (stávající prostory v centru města nevyhovují budoucím požadavkům a potřebám)
- Řešit vhodné využití areálu bývalých kasáren PS u zastávky ČD
- Revitalizace parku u areálu školy a zlepšení péče o veřejnou zeleň
- Postupné zlepšování vzhledu města a veřejných prostranství ve městě



## **VOLEBNÍ PROGRAM KSČM V SUCHDOLE NAD LUŽNICÍ**

**Kandidáti KSČM pro volby do zastupitelstva města považují za potřebné pro občany tyto záležitosti:**

- rekonstruovat ulice 28. října, část Havlíčkovy ulice a části Jiráskovy ulice a náměstí
- výstavbu domu pro seniory
- vybudovat vodovod Benátky
- zatrubnit Suchdolský potok
- výstavbu nového sběrného dvora včetně kompostárny
- vybudování kanalizačních sběračů v místních částech Klikov, Františkov a Tušř
- vybudovat stezku pro cyklisty z Hutě do města
- uskutečnit revitalizaci parku u ZŠ
- upravit okolí památníku u bývalých kasáren PS
- rozšířit hřbitov

*To vše však můžeme napomáhat realizovat pouze v případě, že nám dáte svůj hlas ve volbách.*

### **Kandidáti za KSČM**

1. Josef Šlápota	59 let	pokrývač	Suchdol nad Luž.
2. Vladimír Kocanda	57 let	prodavač	Klikov
3. Miroslav Trsek	59 let	mistr	Suchdol nad Luž.
4. Jiří Hofhanzl	59 let	zedník	Suchdol nad Luž.
5. Miroslav Heřmánek	58 let	státní zaměstnanec	Suchdol nad Luž.
6. Taťána Rezková	52 let	dělnice	Suchdol nad Luž.
7. František Fiala	55 let	zedník	Tušř
8. Jan Richter	61 let	lesní dělník	Suchdol nad Luž.
9. Ludmila Königová	62 let	důchodkyně	Tušř
10. Věra Hanzlíková	65 let	důchodkyně	Suchdol nad Luž.
11. Miloš Werner	65 let	důchodce	Suchdol nad Luž.
12. Zdena Michalíková	68 let	důchodkyně	Suchdol nad Luž.
13. Jan König	67 let	důchodce	Tušř
14. Rudolf Rezek	55 let	zámečník	Suchdol nad Luž.



## Křesťanská a demokratická unie – Československá strana lidová

▪ VOLEBNÍ PŘÍLOHA ▪

**KDU-ČSL**  
to lepší v nás

1. **Ing. Stanislav Pumpr**, 50 let, vedoucí střediska, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL
2. **Rudolf Posík**, 46 let, dělník, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL
3. **Ing. Jan Špulák**, 36 let, revírník, Klikov, bez politické příslušnosti
4. **František Kojan**, 73 let, důchodce, Suchdol nad Lužnicí, bez politické příslušnosti
5. **Josef Hojek**, 61 let, důchodce, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL
6. **Václav Žák**, 67 let, důchodce, Suchdol nad Lužnicí, bez politické příslušnosti
7. **Martina Pumprová**, 41 let, kuchařka, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL
8. **Mgr. Iva Hojková**, 30 let, učitelka, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL
9. **Ing. Josef Elster**, 52 let, učitel VŠ, Suchdol nad Lužnicí, bez politické příslušnosti
10. **František Šimánek**, 35 let, technik, Suchdol nad Lužnicí, bez politické příslušnosti
11. **Marta Spurná**, 33 let, mateřská dovolená, Suchdol nad Lužnicí, bez politické příslušnosti
12. **Josef Struska**, 63 let, důchodce, Suchdol nad lužnicí, bez politické příslušnosti
13. **Ing. Kateřina Hamerníková**, 31 let, mateřská dovolená, Suchdol nad Lužnicí, KDU-ČSL

## Srdečně vás všechny zdravím

Nejen pro děti a jejich rodiče nastala po prázdninách změna – žáci a studenti nastoupili do dalšího ročníku a prvňáčci poprvé do školy, nebo ti ještě menší do školky. A že se to týká i rodičů, potvrdí snad každý z nich.

A protože změna je život, leccos je jiné i v naší farnosti. Kromě kněze P. Jaroslava Šmejkal se můžeme setkávat i s knězem P. Krystofem Henrikem. Oba bydlí na faře ve Velenicích, odkud slouží Bohu a lidem.

Možná už mnozí z vás zaznamenali změny, které se dějí na faře, v naší farnosti a zasahují tak do celé obce. A nejsou to jen nová vrata, která už skoro rok poctivě otvírá, když se má

něco dít. Letos po Velikonocích jste mohli vidět rozkopanou část zahrady – nebyli to krcti, ale zaváděli jsme plynovou přípojku. Se zavedením plynu do společenské místnosti, kanceláře a chodby jsme také zařídili kancelář s kuchyňkou. Takže vy, co jste již dříve na faru zamířili, budete určitě příjemně překvapeni. Vypadá to fakt pěkně a místnosti mohou sloužit nám všem.

V našich farnostech - od Velenic až k nám a ještě kousek dál – si chceme na sebe navzájem udělat čas. Proto jsme část fary opravili, abychom vytvořili příjemnou atmosféru pro setkávání. Nějaká setkávání nabízíme v pracovním týdnu - v sudé týdny ve středu se můžeme vzdělávat v Bibli a urovnávat si lépe své

životní zkušenosti, nebo v liché týdny ve středu se připravovat na přijetí svátosti biřmování (ti, co ještě biřmování nebyli). Každý lichý týden ve čtvrtek můžeme přijít se ztížit a načerpat klid a pokoj při adoraci do kostela (v letním čase v 18 h a v zimním čase v 17 h). A samozřejmě nesmím zapomenout na mše svaté ve středu v letním čase v 18 h a v 17 h v zimním - a v neděli v 10.30 h.

Uvědomujeme si, že ne všichni, kteří by chtěli přijít a setkávat se, ve všední den mohou přijít. Proto se bude něco dít i v sobotu – jedna sobota měsíčně bude vyhrazena pro ministranty (9.30), jinou sobotu bychom rádi věnovali opět dětem (od 14.00) a další sobotu dospělým i dospívajícím s názvem Zastavení pro duši (10.00 – 15.00 i s obědem). Do konce kalendářního roku nám s tím kolidují i jiné věci jako poutě, setkání farních pomocníků s biskupem aj., proto zatím nejde jasně ustanovit, v jakou sobotu to bude. Když už jsem se zmínila o pouti, ta naše ke sv. Mikuláši bude ve farním kostele 5. prosince.

Možná vám připadá, že to je najednou moc nových informací. Aby tomu tak nebylo, můžete se všechno průběžně dovídat na „čerstvých“ webových stránkách naší farnosti: [www.farnostsuchdol.webnode.cz](http://www.farnostsuchdol.webnode.cz). Zde budeme sdílet, co jsme společně prožili, nebo vrátit na různé akce, nabízet duchovní stravu, ...

Kdo nehledá větší společenství, ale přesto si potřebuje popovídat, poradit, atd., může na faru přijít mimo stanovené akce za mnou – pastorační asistentkou. Úřední hodiny se mi časově moc neosvědčily, tak zatím nabízím pondělí 17.00 – 19.00 a úterý 9.00 – 14.00. Kromě všech výše uvedených akcí se s dětmi budu ve škole scházet při výuce náboženství.

Nakonec shrnu akce na měsíc říjen: St 6. a 20. října v 19.00 – biblické hodiny, So 9. 10. v 9.30 – schůzka ministrantů, St 13. a 27. října - příprava na biřmování, So 23. 10. - odpoledne pro děti (hry, povídky, apod.), 24. 10 – Misijní neděle a odpoledne od 14.30 slavnostní požehnání společenské místnosti a kuchyňky na faře.

Přeji vám všem požehnané dny.

za farnost Iva Hojková

## KALENDÁRIUM

farnost Suchdol nad Lužnicí  
farní kostel sv. Mikuláše

### Pravidelná setkávání:

#### Mše svaté:

Neděle – 10.30

Středa – letní čas 18.00, zimní čas 17.00

Modlitba růžence

#### Adorace:

Lichý čtvrtek – letní čas 18.00,  
zimní čas 17.00

#### Biblické hodiny (od 6. 10.):

Sudá středa – letní čas 19.00,  
zimní čas 18.00

#### Příprava na biřmování:

Lichá středa – letní čas 19.00,  
zimní čas 18.00

**TJ Jiskra Chlum u Třeboně**

**POŘÁDÁ A ZVE VÁS NA**

**43.ročník Běhu kolem Hejtmana**

**Datum:** 9.října 2010

**Místo:** Stadion TJ Jiskra Chlum u Třeboně

**Přihlášky:** před závodem v průběhu prezentace

**Prezentace:** nejpozději 30 minut před stanoveným startem jednotlivých kategorií

**Podmínky účasti:** jedná se o veřejně přístupný závod, start ve všech kategoriích není omezen závodníci startují na vlastní nebezpečí

trati závodu pro děti a dospělé jsou vedeny částečně na veřejných komunikacích bez uzavření provozu

**Občerstvení:** možno zakoupit v areálu TJ

**Ubytování:** pořadatel může v omezeném množství zajistit - obratem se informujte

**Startovné:** pouze v kategorii dospělých 30 Kč

**Startovní čísla:** budou vydána při prezentaci, za ztrátu uhradí závodník 50 Kč

**Adresa na přihlášky a informace:**  
Ing. Hana Rucklová  
Ilamr 10  
378 04 Chlum u Třeboně  
e-mail: [hana.rucklova@seznam.cz](mailto:hana.rucklova@seznam.cz)  
Jusel švec - MT 603 677 235  
Jiří Hloušek, rozhodčí II. třídy

**Hlavní rozhodčí:** Jiří Hloušek, rozhodčí II. třídy

**Trati:** Trati vyznačeny na LA dráze stadionu, v terénu v okolí stadionu, v parku a po veřejných asfalt. komunikacích mimo stadion bez omezení provozu.

**Ceny:** Věcné ceny pro první tři závodníky každé kategorie.

**KATEGORIE, ČASOVÝ PROGRAM, DÉLKY TRATÍ**

		9.10.2010				
		čas startu	kategorie	rok narození	délka trati	
<b>NA STADIONU TJ</b>		9:00	zahájení závodu			
		9:05	děvčata	8-9 let	2002-2001	300m
		9:15	chlápci	8-9 let	2002-2001	400m
		9:25	děvčata	10-11 let	2000-1999	650m
		9:35	chlápci	10-11 let	2000-1999	800m
		9:45	žákyně mladší	12-13 let	1998-1997	800m
		9:55	žáci mladší	12-13 let	1998-1997	1 200m
		10:05	žákyně starší	14-15 let	1998-1995	1 200m
		10:15	žáci starší	14-15 let	1998-1995	1 600m
		10:30	dorostenky	16-17 let	1994-1993	1 500m
		10:30	přeskolní děti	5 let a méně	2005 a mladší	160m
		10:40	nejmladší žactvo	6-7 let	2004-2003	250m
<b>TRATI VYHRAZENÉ MIMO STADION</b>		10:50	muži hlavní závod	18-38let	1992-1971	10 km
			muži starší	40-45 let	1970-1961	
			muži starší	50-55 let	1960-1951	
			muži veteráni	60 let a více	1950 a starší	
			ženy	18-38 let	1992-1971	3 350m
		ženy starší	40 let a více	1970 a starší	3 350m	
	11:00	dorostenky	16-17 let	1994-1993	3 350m	

**Kategorie předškolní děti a nejmladší žactvo jsou společné pro chlapce a dívky**

## Výjezdy hasičů města Suchdol nad Lužnicí za období 15.8. – 12.10.2010

- **21.8.2010** – Technická pomoc - akutní otevření dveří na žádost Policie ČR Suchdol nad Lužnicí (RZA, Policie ČR), *výjezd: 20:25*
- **23.8.2010** – Technická pomoc - likvidace vosího hnízda Suchdol nad Lužnicí (Da 12 Avia 30), *výjezd: 10:21*
- **25.8.2010** – Požár vraku auta, Hranice u Nových Hradů (Cas 32 T815, Škoda 706 RTHP, HZS Trhové Sviny, ZPP HZS CBE), *výjezd: 20:00*
- **1.9.2010** – Technická pomoc - otevření uzavřených prostor Suchdol nad Lužnicí (RZA), *výjezd: 05:36*
- **7.9.2010** – Technická pomoc - asistence při kácení stromů Suchdol nad Lužnicí (Cas 32 T815), *výjezd: 12:41*

Jednotka provedla za měsíc srpen školení výjezdové jednotky. Jednalo se o školení hašení hnacích kolejových vozidel, seznámení s novým vybavením (vakuová matrace, světelné zastavovací terče atd.). Nyní probíhá výcvik mladých hasičů na soutěž požárníkové všestrannosti, která proběhne 2. října ve Studené. Pokračuje i nábor mladých hasičů, a to každý pátek od 15 h na hasičské stanici. Volejte 723 760 679.

*Ondřej Vajo, Hasiči Suchdol nad Lužnicí, [www.hasici-suchdol.estranky.cz](http://www.hasici-suchdol.estranky.cz)*

## MAS Sdružení Růže Vás zve na kurz a exkurzi na téma: obnova sakrální architektury

V rámci realizace projektu spolupráce s názvem „Rehabilitace drobných sakrálních staveb v jihočeském pohraničí“ připravuje MAS Sdružení Růže na říjen praktický kurz „podmalby na skle“ a exkurzi do Novohradských hor. Obě akce jsou financovány z Programu rozvoje venkova a pro účastníky jsou zdarma. Lze se zúčastnit obou akcí, nebo jen jedné.

Přihlášky zasílejte e-mailem: [cerna@rozemberk.org](mailto:cerna@rozemberk.org), nebo písemně na adresu MAS Sdružení Růže, Žižkovo nám. 107, 373 12 Borovany, případně telefonicky: 602 471 653.

### ▪ KURZ PODMALBY NA SKLO

Kurz proběhne na kovárně v Nových Hradech v sobotu dne 16.10.2010 (od 10 do 17 hod.). Jedná se o celodenní praktický kurz, na kterém se uchazeči seznámí s historií, tradicí i technikou podmalby na skle. Účastníci si sami zhotoví svůj obrázek buď podle svého vlastního námětu, nebo dle připravené šablony. Potřebný materiál bude k dispozici. Kurz povede zkušený lektor Jiří Honiss.

### ▪ EXKURZE NA TÉMA OBNOVA SAKRÁLNÍ ARCHITEKTURY

se uskuteční v neděli dne 17. října (od 9.00 - 17.00 hod.) a povede ji Milan Koželuh. Plánovaná trasa: POHOŘÍ - Šance - Pohoří (cca 2,5 - 3,5 hodiny chůze + 1 hod. zastávky). Jedná se o málo známé okolí Pohoří na Šumavě. Podle počasí a zájmu lze zahrnout i Pavlínu, či poslední drobnou sakrální stavbu postavenou před válkou, dnes ztracenou na křižovatce zaniklých cest v lukách. *Odjezdy autobusu budou z autobusových nádraží: Borovany - 9.00 hod., Trhové Sviny - 9.20 hod., Nové Hradce - 10.00 hod., Horní Stropnice 10.20 hod., Benešov nad Černou - 10.40 hod. Plánovaný návrat do Borovan v 17.00 hod.*

## Řemesla a Bramborování na kovárně v Nových Hradech

**Kdy?** V sobotu a v neděli dne 23.-24.10.2010 od 13 do 17 hodin bude otevřena kovárna  
V sobotu 23.10. budou ještě bramborové dobroty a od 15 hod. loutkové divadlo

**Kde?** V historické kovárně v Nových Hradech

Společnost Rožmberk o.p.s. a kovář Daniel Černý Vás zvou ve dnech 23.-24.10.2010 do Novohradské kovárny, která se zapojí do Jihočeského projektu „Den otevřených ateliérů“. Po obědny bude kovárna otevřena od 10. do 17. hod. a najdete zde nejen kovářství, ale i jiná řemesla.

Na sobotu jsme ještě připravili ochutnávku tradičních bramborových jídel, tvůrčí dílny pro děti a od 15 hod. loutkové divadlo s pohádkou „Perníková chaloupka“.

**Tato akce je součástí Jihočeského projektu „Den otevřených ateliérů“ a finančně je podpořena Městem Nové Hradce v rámci projektu „Bramborování na kovárně“.**

*Bližší informace Olga Černá, tel. 602 471 653, e-mail: [cerna@rozemberk.org](mailto:cerna@rozemberk.org).*

### Hledáme zájemce o historický projekt "Rekonstrukce družiny šlechtice z 1/4 14.století"

Nejsme skupina historického žermu, neděláme divadelní vystoupení, pokud se účastníme různých kmenových akcí (historické divadlo, přehlídky, ukázkový), vyřizujeme tak především na výjezdu spojené s naším projektem.

Protože naše postei není divadelní, vstroj, oděv a další věci jsou rekonstruovány do detailů.

Jsmo lidé nízkého věku a vzdělání a hledáme sobě podobné, najlépe ve věku od 18-40 let. (pro zájemce mladší 18-ti let je nutný písemný souhlas rodičů nebo zákonného zástupce).

Nevyvíjíme žádné náboženské nebo politické aktivity obojí je zcela souzromou věcí každého z nás.

V případě zájmu se obraťte na  
Martina Hanuse

17. listopadu 518  
Suchdol nad Lužnicí  
378 06  
[martin.hanus@seznam.cz](mailto:martin.hanus@seznam.cz)  
mob. 721 834 232



Dne 9.10.2010 pořádá ČSŽ v Suchdole n. Luž. již 3. ročník **DRAKÍADY**. Sejdeme se ve 14 hodin na louce u kulturního domu, vítání jsou jak děti tak rodiče s letajícími „instrumenty“, něco na posilnění se také najde.

### ČSŽ pořádá tradiční PODZIMNÍ A ZIMNÍ BURZU OBLEČENÍ, HRAČEK A SPORTOVNÍCH POTŘEB

konanou netradičně  
v RESTAURACI U PÁVKŮ  
v úterý 19.10. od 16-19 hod. příjem zboží  
ve středu 20.10. od 9 - 17 hod. PRODEJ  
ve čtvrtek 21.10. od 9 - 16 hod PRODEJ  
ve čtvrtek 21.10. od 16 - 17 hod. výdej  
zboží neprodaného  
**Poplatky:** 0,50 Kč/kus, 10% z prodaného  
pro ČSŽ

V LISTOPADU SE MŮŽETE TĚŠIT  
NA BURZU A VÝSTAVU KNIH  
A VÁNOČNÍ PRODEJNÍ VÝSTAVU,  
kde si můžete VŠICHNI prodat své výrobky,  
na které se budeme těšit.

*Za svaz žen v Suchdole n. Luž.  
Věra Kryšpinová*

## Vodáci informují ....

### Tradiční ZAMYKÁNÍ LUŽNICE

se uskuteční  
v sobotu 2. října 2010

od 10.00 hodin  
u mostu na Klikov

## Loučení s prázdninami

V neděli 29. srpna proběhlo v okolí kulturního domu zábavně odpoledne pro děti Loučení s prázdninami. Děti, ale i jejich rodiče si vyzkoušeli lezeckou stěnu, lukostřelbu, trampolínu a další aktivity. Škoda jen, že nám nepřálo lepší počasí, ale i tak se akce vydařila. Velké poděkování patří manželům Zavadilovým za občerstvení, pracovníkům technických služeb za stan a panu Jiřímu Vondrákovi za půjčení hudební aparatury.

R. Rohrbachová



## VODÁCKÝ KLUB – LUŽNIČÁCI a prázdninový pobyt v roubence v Dědově

Nejdůležitější je probudit touhu... totiž že svět je krásný a dobrý – nebo snad lépe řečeno – že krásný a dobrý může být, když se v něm krása a dobro hledá. Že štěstí a skromnost se vzájemně nevylučují. Že člověk může být utmáčený, obolavělý, promoklý, ale přesto přeže všechno blažený. A že život tudíž může být ohromně radostnou událostí. Většina lidí touží po penězích, jsou ochotni kvůli nim utrpět škodu na duši. Ale peněz stačí málo. Máš-li jich dvojnásob, neprožiješ dvojnásob krásné dny na horách a v lesích.

### Deník malých vodáků po okolí Broumova ve dnech 15.-21.8.2010:

*neděle:* příjezd do Dědova okolo 18hod., ubytování v roubence, pěšky do České Metuje a zpět;

*pondělí:* z Dědova busem do Teplíc n. Metují, vlakem do Adršpachu, vstup do Ádru - okruh a plavba po jezírku, Vlčí roklí do Teplických skal, okruh s výstupem na Střmen, pěšky do Teplíc n. M., busem zpět do Dědova, cca 14 km;

*úterý:* zataženo, mlha, slabý déšť (jinak jsme měli počasí velmi dobré), pěšárna okolo stolové hory Ostaš, pěšky do Police n. M., muzeum Merkur, busem zpět do Dědova, cca 12 km;

*středa:* vlakem do Náchoda, Jiráskova chata, naučný okruh po vojenském opevnění, prohlídka bunkrů Dobrošov a Lom, město Náchod, zpět vlakem, výstup v České Metuji, pěšky do Dědova, cca 13 km;

*čtvrtek:* busem do Broumova přes Polici nad M., prohlídka města, kláštera a benediktinského opatství sv. Václava v Broumově, Křínice – brána času, pěšárna na Broumovské stěny, kaple Panny Marie Sněžné, vyhlídka Hvězda, Supí hnízdo, pěšky do Police n. M., cca 16 km;

*pátek:* z chalupy po červené na Jiráskovy skály, zámek Bischofstein, vyhlídka Čáp, průlez do Teplických skal, Annenské údolí, běh na vlak, vlakem do Dědova, cca 15 km;

*sobota:* úklid, odjezd, Hronov – rodný dům A. Jiráska, muzeum, Praha, příjezd domů.

AHOJ©



## VEČERY PLNÉ DIVADLA aneb Letošní léto v Suchdole



Emil Krotkij jednou prohlásil: „Ve hře i v hledišti bylo mnoho prázdných míst!“ To se ovšem nedá říct o letošních už třetích Suchdolských divadelních večerech. I když jsme si před třemi roky tento citát přečetli, čekali jsme, že v Suchdole (alespoň v hledišti) se naplní 100%, ale opak byl pravdou a tato mylná myšlenka se nám potvrzuje každý rok, neboť rok co rok přichází do Suchdola na divadla víc a víc lidí.

I když jsme letos uvedli „pouze“ 13 představení (loni jich bylo 15), zaznamenali jsme o cca 150 lidí více než loni, což se dá brát za oobrovský úspěch. Opravdu nás těší, že naše dobrovolná činnost (tedy práce bez honoráře a jen s výsledkem dobrého pocitu) našla věrné diváky, herce i podporovatele.

Letošní festival proběhl v pěti červencových dnech a divák si mohl vybrat z celé škály repertoáru. Hojně navštěvované byly pohádky, premiéra suchdolských ochotníků, ale hlavně i trhák letošního festivalu – představení „Oběť“ profesionálního divadla CONTINUO.

První den (sobota 3.7.) uspořádalo pořadající „Suchdolské Divadlo“ odpoledne plné soutěží a pohádek. Proti plánu z dopravních důvodů (zácpa z Prahy do Veselí) došlo k prohození divadel, kdy nejdříve vystoupilo na farní zahradě Divadlo Kapsa z Karlových Varů s roztomilou a vtípnou pohádkou „Nešťastný šafářův dvoreček“ a poté konečně Divadlo Mimotaurus z Prahy s netradičním Dlouhým, Širokým a Bystrozrakým („DloušiBy“). Úderem 6. hodiny byl celý festival zahájen v KC-kině za přítomnosti patronů Zuzany Roithové (poslankyně Evropského parlamentu) a Jana Kroniky (starosta města), po němž následovalo nápadité představení o Marii Curie Sklodowské ženského spolku z Homole u Č. Budějovic.

Další program následoval hned následující den (v neděli 4.7.), kdy Divadlo Kufr z Brna odehrálo asi neúspěšnější dětské představení letošního festivalu s názvem Velký Fuk a po představení uspořádalo pro návštěvníky i malou školičku žonglování přímo na farní zahradě. V půl sedmé zazpíval před kinem kolemjdoucím vtípný p(l)ísničkář Tomáš Vyoral a po něm zhlédli překvapení diváci 3-hodinovou černou komedii „Sebevrah“ Neomluveného divadla z Prahy, které se odehrálo na třech scénách – v kině, před kinem se konala oslava plná vodky a nakonec se vydal pohřební průvod do kostela sv. Mikuláše.

Třetí festivalový den se uskutečnil v sobotu 10.7., kdy jsme objevili nový „divadelní prostor“ na nádvoří suchdolské fary, kde vystoupilo známé marčkovské juniorské divadlo Já to jsem s loutkovo-činoherní-hudební pohádkou „Královská moudrost“. V 8 hodin večer si přišli na své milovníci komedií na představení „Benátky pod sněhem“ SemTamFóru ze Slavičína u Zlína. A poté proběhlo již jednou avizované profesionální představení Divadla Continuo z Malovic u Netolic o osvětimské „oběti“ Josefovi Mengelovi, kdy diváci zaplnili po okraj nový festivalový stan na farní zahradě u kostela.

Předposlední den festivalu (sobota 17.7.) došlo k programovým změnám, kdy nám onemocněl Pračlovíček, a tak muselo Divadlo Tram-tárie z Olomouce odehrát pohádku „Polízanice malé čarodějnice“ a ke všemu jsme kvůli špatnému počasí již nadobro opustili venkovní festivalové prostory a přesunuli se s divadly do KC – kina. V půl sedmé (v největším červencovém lijáku) navštívila v kostele sv. Mikuláše hrstka odvážlivců koncert „Moravského baroka“ v podání Komorního orchestru při ZŠ Rapšach a DS „SUD“. Větší účast pak byla opět večer na komedii „A co láska?“ Divadla Amadis z Brna a určitě návštěvníci nelitovali a zprýjemnili si tak závěr deštivého dne.

Poslední den (sobota 24.7.) byl programově velmi nabitý – už ve 3 hodiny zaplnili such-

*pokračování na str. 14*

## Občanské sdružení informuje

V poslední době se zvýšil počet dotazů ze strany občanů na Občanské sdružení, jak si počínat při komunálních volbách. Koho volit a koho ne si musí každý volič rozhodnout sám. Kdo vás zklamal, ten by se tam objevit neměl. Volič se nemusí obávat následků, volby jsou tajné. Rozhodně je nutná maximální účast voličů pro nejméněhodnější výsledky voleb. Že na to občané mají, dokázal rozchod Občanského sdružení se stranou Věci veřejné. Pouze naší zásluhou skončily Věci veřejné v parlamentních volbách v Suchdole nad Lužnicí na 3. místě, za ČSSD a ODS. Získaly celkem v místě 232 hlasů. Po rozchodu s nimi pro neplnění předvolebních slibů nebyly Věci veřejné schopny postavit v Suchdole ani potřebné 3 občany k sestavení kandidátky. V současných volbách tedy kandidovat nebudou. Podporu Občanskému sdružení vyslovili v současné době dokonce i 2 zastupitelé, zde je to ale spíše takzvaná pozdní lítost. Nejméněhodnější pro výsledek voleb je takzvané kroužkování osobností. Volič tedy může na základě 17 zastupitelů tato jména rozepsat např. do všech politických stran. V tomto případě ale nesmí volit žádnou ze stran jako celek. Pro zjednodušení by vlastně z celé nabídky sestavil zastupitelstvo podle svojí představy, tedy 17 lidí. Zakroužkovaní se tedy tímto dostávají na první místa třeba i z míst takzvané nevolitelných. Tímto snadno vypadnou i ti, co si myslí, že mají zvolení jisté podle svého pořadí na kandidátce. Bližší informace je možné poskytnout i s doporučením u mne nebo u některého z členů výboru Občanského sdružení (pro správné pochopení). Výsledek bude ten, který občané určí a další 4 roky se nedá změnit. Proto je nutné toto řádně zvážit a správně se rozhodnout. Když nic jiného, je zde možnost zvolit to menší zlo. Ještě před 2 lety nás například ujišťovali „finanční experti“ Topolánek s Kalouskem v přímém přenosu ČT, že se vlastně hospodářská krize České republiky ani nedotkne. Opak je pravdou a zásluha pro sociálně slabé vrstvy obyvatel jsou doslova likvidační. Opět nebyli potrestáni a rozhodně už nebudou známé osobnosti z minulého volebního období, jako „plzeňský akademik“ Marek Benda, autor doslova hloupého nehubkového zákona, který se neustále předělává. Vlasta Parkanová, zodpovědná jako bývalá ministryně obrany za nebyvalé korupce v jejím resortu. Dokázala jenom zmravit píseň o Gagarinovi na Dobrý den, prapore hvězd a pruhů, čímž se doslova vyčerpala tak, že už jí měl i Topolánek plné zuby a nedovolil jí v její produkci pokračovat. Co další experti jako Řebíček, bývalý ministr spravedlnosti Němec, nejvyšší státní zástupkyně Vesecká a řada dalších. Těmto a těm dalším jde v politice pouze o peníze a o nic jiného. Současné „odrážení se ode dna“ trvající už téměř 20 let, dále takzvané „úsporné balíčky“ apod., pouze signalizuje, že už nebude co rozkrást, a tak by se na tom měli podílet řadoví občané a svým neustálým utahováním opasků poskytnout naší honoraci další prostředky. V naprostém úpadku začínají být například ministerstvo zdravotnictví a ministerstvo vnitra. Bude narůstat kriminalita, a to na základě snahy občanů udržet si současnou životní úroveň. Mimo krátkou dobu působícího ministra vnitra Peciny se zde střídají pouze samí diletanti, doslova poškozující zbytek toho, co bylo ještě funkční. Tato země bude prodělávat období sociálních bouří formou stávek a demonstrací. Nechci být autorem katastrofického scénáře, bohužel kdo toto není schopen vidět, nemůže být soudný. Snad už jen nakonec asi tolik. Názory zde tlumočené jsou názory místních občanů, Občanské sdružení je dává pouze na vědomí.

*Jednatel Občanského sdružení Zdeněk Mrázek*



## VEČERY PLNÉ DIVADLA (pokračování ze str. 13)

dolské kino rodiče s dětmi, kteří si nenechali ujít pohádku „Zlatovláska“ profesionálního studia dell'arte z Č. Budějovic a v 5 hodin zaplnili kino nedočkaví příznivci domácího suchdolského divadla, které uvedlo premiéru lehce fekální komedie „Postel pro anděla“ (v hlavních rolích David Dvořák a Vít Pávek). Plánovaný koncert písní od Beatles a Čechomorů Komorního orchestru při ZŠ Rapšach a DS „SUD“ musel být zrušen i letos (stejně jako loni) pro nemoc a nepřízeň počasí. Nicméně i večerní závěrečný program až na výjimky nebyl vůbec mamý – v půl deváté sehrálo divadlo Sputnik z Havířova komedii „Fatální bratři“, po níž následovalo slavnostní zakončení s patrony



festivalu a závěrečné ohňové vystoupení s ohňostrojem, který si i letos nenechala ujít řada čestných i „svátečních“ diváků.

V neděli 22. srpna jsme uspořádali ještě DIVADELNÍ NÁVRATY 2010, při nichž účinkovalo jen naše „Suchdolské Divadlo“ – odpoledne jsme sehráli pohádku „Jak to bylo s Růženkou“ na nádvoří suchdolské fary, kterou navštívil i samotný hejtmán kraje a patron festivalu Jirř Zimola s rodinou, poté v kostele účinkoval opět náš komorní orchestr a večer zaplnili kino vděční diváci při komedii „Postel pro anděla“.

Poděkování patří nejen divákům, ale i hercům ze všech koutů republiky, a sponzorům, bez nichž by festival neexistoval:

Penzion Šolkovi v Tušti, Ubytovací služby Na Pražské paní Kavinové, Restaurace U Pávků pana Pávka, Restaurace U Kaprů pana Veselého, Klempřství a pokrývačství pana Gregora z Boru, Pekárna Suchdol pana Soudka, Potraviny Zlatý klas paní Klusáčkové, Cukrárna U Kotášků v Suchdole, Restaurace U zámku v Třeboni paní Šindlové, Perníkářka paní Jarešová z Týna nad Vltavou, Pivovar Regent, Tiskařské a grafické studio Southworks s.r.o. Pavla Stříbrského z Klikova, Jihočeský kraj – financováno z programu Živá kultura, Město Suchdol nad Lužnicí, europoslankyně Zuzana Roithová a Nadace Život umělce – financováno z nadačního fondu.

V neposlední řadě musíme poděkovat i zaměstnancům suchdolského kina za pomoc při zajištění prostor, suchdolské farnosti za vstřícnost a ochotu, suchdolským ochotníkům za bezplatnou pomoc, pracovníkům suchdolských technických služeb za stavbu stanu a úklid města, Základní škole v Rapšachu za zapůjčení laviček, Bohoušovi Vávrovi za videodokumentaci a Jirkovi Káchovi z fotoserveru DVAvTOM.cz za fotodokumentaci festivalu.

## JIŽ NYNÍ SE PŘIPRAVUJE ROČNÍK ČTVRTÝ!

TERMÍNY JSOU PLÁNOVÁNY TAKTO: NEDĚLE 3.

ČERVENCE, SOBOTA 9. ČERVENCE, SOBOTA 16.

ČERVENCE, SOBOTA 23. ČERVENCE A SOBOTA 30.

ČERVENCE 2011.

A SVOU ÚČAST NÁM UŽ PŘISLÍBILY TYTO SOUBORY:

DIVADLO V.A.D. Z Kladna (komedie Tajemný V.A.D.

V KARPATECH, SOUBOR TY-JÁ-TR / BYLO, NEBYLO

Z PRAHY (pohádka POHÁDKY DO KAPSY), DIVADLO

ČMUKAŘI Z TURNOVA (pohádka ZA KAŽDÝM ROHEM

JESKYŇKA), DIVADLO AMADIS Z BRNA (komedie VŠE

O ŽENÁCH), DIVADLO CONTINUO Z MALOVIC (pohybové dra-

ma FINIS TERRAE), NEOMLUVENÉ DIVADLO Z PRAHY (ko-

medie OSAMĚLOST FOTBALOVÉHO BRANKÁŘE),

DIVADYLKO KUBA Z PLZNĚ (pohádka NENÍ DRÁK JAKO

DRÁK) A GEISSLERS HOFCOMEDIANTEN Z KUKSU (kome-

die LAKOMEC – trháč léta 2011!!!)

VÝBĚR VŠAK BUDE ZÁVISET NA ZÍSKANÝCH DOTACÍCH

A SPONZORSKÝCH DARECH. BUDEME RÁDI, POKUD TO

BUDETE PRÁVĚ VY, KDO NÁM S TÍM POMŮŽETE A

UDRŽÍTE FESTIVAL PŘI ŽIVOTĚ. KONTAKT NA NÁS NA

WWW.FESTIVAL.SUCHDOL.CZ

Za organizátory Vít Pávek (tel.: 602 806 508)

nábytek Jelínek



**NABÍZÍME k prodeji KUCHYŇSKÉ LINKY s rozšířeným sortimentem o novinky roku 2010**  
osobní výběr z bohaté nabídky - 740 typů skříněk

**NOVĚ rozšířen sortiment o NÁBYTEK OD ČESKÝCH VÝROBCŮ**  
- VALENDY, POSTELE, LETIŠTĚ, ČAL. LAVICE, GAUČE, SEDAČKY, LOŽNICE, SKŘÍNĚ, KOMODY, KONFERENCE STOLKY, STOLY SE ŽIDLEMI A DALŠÍ NÁBYTEK + OBRAZY

**Dále zůstává v prodeji HOLANDSKÝ NÁBYTEK v akčních cenách a rustikální nábytek (v holandském stylu)**




**Nábytek Josef Jelínek a Petra Jelínková HAMR - KOSKY- na 320 m<sup>2</sup> prodejní plochy**  
tel.: 384 797 512, fax: 384 797 573  
mobil: 603 257 381, 739 484 908

**PRODEJNÍ DOBA: Po - Pá 10 - 12, 19 - 17, So 9 - 12**

## FOTBALOVÁ SEZONA

### říjen-listopad

neděle 03.10.	16.00	Muži B OP	Suchdol B / Č. Velenice
sobota 09.10.	10.00	Dorost I.A	Suchdol / N. Bystřice
sobota 09.10.	16.00	Muži A I.B	Suchdol A / Třebětice
neděle 10.10.	10.00	st. žáci I.A ml. žáci 11.15	Suchdol / J. Hradec
středa 13.10.	16.00	mini OP	Suchdol / Lomnice B
neděle 17.10.	15.30	Muži B OP	Suchdol B / Studená
sobota 23.10.	10.00.	Dorost I.A	Suchdol / Bernartice
sobota 23.10.	15.30	Muži A I.B	Suchdol A / Olešnice
neděle 24.10.	9.30	st. žáci I.A ml. žáci 11.15	Suchdol / N. Včelnice
středa 27.10.	15.30	mini OP	Suchdol / Stráž
čtvrtek 28.10.	10.00	Dorost I.A	Suchdol / Chýnov
neděle 31.10.	14.00	Muži B OP	Suchdol B / St. Hobzí
sobota 06.11.	14.00	Muži A I.B	Suchdol A / Klikov
neděle 14.11.	13.30	Muži B OP	Suchdol B / Rudolec



Váš provozovatel vodovodů a kanalizací

Hlášení poruch: 800 120 112

Infolinka: 844 844 870

Zákaznické centrum

Severní 8/2204, České Budějovice

PO-ST 7:00-17:00

ÚT, ČT 7:00-15:00

PÁ 7:00-12:00

Obchodní kancelář

Jiráskovo předměstí 622/III,  
Jindřichův Hradec

PO-PÁ 8:00-16:00

ČEVAK a.s.

Severní 8/2204, 370 10 České Budějovice

e-mail: info@cevak.cz

www.cevak.cz

NAŠE VOZBA. NAŠ ŽIVOT.

## DOUČOVÁNÍ matematika, fyzika, čeština, angličtina

*jednotlivě i ve skupinkách*

**Maminky na mateřské,  
babičky a další....!**

**Nechcete si zopakovat učivo  
základní školy?**

**(matematika, fyzika, čeština,  
angličtina, němčina)**

*Kurz bude otevřen pouze  
v případě dostatečného zájmu*

Informace na čísle 606 415 835

## POSKYTUJEME PŮJČKY

**až do 15 000,- Kč**

pro zaměstnané, starobní  
důchodce, invalidní důchodce  
a ženy na MD

tel. 733 719 155

**JAVA**  
GRAFICKÉ STUDIO  
REKLAMNÍ DESKY  
VELKOFORMÁTOVÝ TISK  
POTISK PŘEDMĚTU  
www.TISKARNA-JAVA.cz  
Palackého nám. 175, Třeboní  
tiskarna-java@iol.cz  
tel. 384 721 004  
fax 384 721 382  
TISKÁRNA v Třeboní  
... PRÁCE, KTERÁ NÁS BAVÍ

**MUDr. Vendula ŠEBESTOVÁ**  
Praktický lékař pro děti a dorost

Žižkova 21, 378 06 Suchdol nad Lužnicí  
(administrativní budova pekárny Suchdol)

## NOVÁ ORDINACE PRO DĚTI A DOROST

poskytujeme péči o děti od narození do 18 let, včetně  
rodzených a rizikových dětí, prevenci, očkování, diagnostiku  
a léčbu namodročných, nově vzniklé služby a nové možnosti a ne-mocných,  
Inhalace léčby, STATIM sáňování horečky, CBE, test na streptokok,  
stanovení glykémie a glukometrem, přístup z Internetem  
adresovním knihkár, zavázání lékařem léčebných postupů,  
nové příjemné a komfortní prostředí, bezbariérový přístup

**zahájila provoz**

## nové ORDINACE PRO DĚTI A DOROST v Suchdole nad Lužnicí

**nadstandardní péče**

- telefonická spojení 24 h den 24 prostřednictvím mobilního telefonu
- výletní a lékařská služba v případě potřeby doma
- nadstandardní očkování a očkování očkovacími látkami
- péče o děti s alergii a zavedení náhlé

*Přijďte nás navštívit,  
těšíme se na Vás*

tel. 384 781 203

**ordinační doba:**

po	7-11	14-18
út	7-11	13-15
st	7-11	12-14
čt	7-11	13-15
pá	7-11	



# BAUHAUS ČESKÉ BUDĚJOVICE

**krbová kamna Prity 83**  
 • výkon: 10,5 kW  
 • výš: 1060 mm  
 • šířka: 480 mm  
 • hloubka: 480 mm  
 • hmotnost: 100 kg  
 • cena: 4990,- Kč  
 • s dopravou: 499,- Kč



**4.990,- !**

**krbová kamna s vložkou 1101**  
 • výkon: 12,5 kW  
 • výš: 1100 mm  
 • šířka: 500 mm  
 • hloubka: 500 mm  
 • hmotnost: 120 kg  
 • cena: 7950,- Kč  
 • s dopravou: 795,- Kč



**7.950,- !**

**krbová kamna Melara 1**  
 • výkon: 10,5 kW  
 • výš: 1060 mm  
 • šířka: 480 mm  
 • hloubka: 480 mm  
 • hmotnost: 100 kg  
 • cena: 8990,- Kč  
 • s dopravou: 899,- Kč



**8.990,- !**

• do 17. dne od objednání kamna a vložky  
• zdarma odvoz kamna a vložky  
• zdarma instalace kamna a vložky



## BAUHAUS

• odborné poradenství • výběr kamna • vložky • vložkové kamna • vložkové kamna • vložkové kamna

Česká Budějovice, Česká 916/11 2360, směr Pohoří (u Dobrušky) • tel.: 389 504 5112  
nle: 602 698 678, 602 414 723 • Fax: 602 698 678 • e-mail: info@trebonskestavby.cz

www.bauhaus.cz • www.stavkoi.cz • info • www.tobison.cz

**KUPŮN NA BALÍČEK TUCETEMER (100 Kč) ZDARMA!**

## BEZPROBLÉMOVÉ HOTOVOSTNÍ PŮJČKY od 5 000,- do 50 000,- Kč | tel.: 728 083 006

**JK STAVPROJEKT**

- > projekční činnost
- > inženýrská činnost
- > stavební činnost

**Ing. Josef KREGL**  
 autorizovaný inženýr pro pozemní stavby

**JK-STAVPROJEKT, s.r.o.**  
 tel.: 389 822 663, mobil: 602 414 723  
 e-mail: kregl@tbn.cz

[www.atelier-kregl.cz](http://www.atelier-kregl.cz)

**realizace staveb**

**Třeboňské stavby, s.r.o.**  
 Pražská 884, Třeboň 379 01

**TŘEBOŇSKÉ STAVBY s.r.o.**  
 tel. fax: + 420 389 822 663  
 mob.: 602 698 678, 602 414 723

[www.trebonskestavby.cz](http://www.trebonskestavby.cz)  
 e-mail: info@trebonskestavby.cz

## CAFE – BAR CINEMA

**! Nově otevíráme od 1. října 2010 ! Nová provozní doba !**

**Přijďte ochutnat nové PIZZY, těstoviny, polévky, zeleninové saláty, STEAKY a výborné moučnický.**

Velký výběr mícháných nápojů a kávy.  
 Možnost firemních večírků, oslavy narozenin a jiných akcí.

**!NOVÉ – po domluvě PIZZA až k vám domů !!!**

**Tel. : 773 953 573**

**! ŠŤASTNÁ HODINKA !**  
 od 19.00 – 20.00 hodin  
 na míchané nápoje a tvrdý alkohol 1 + 1 ZDARMA